

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 75 (1957)  
**Heft:** 29

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ASEOL

## Bohrhammer- Oel 111-1

neu entwickelt, hochdruckfest, oxydations- und korrosionsbeständig, ausgezeichnetes Temperaturverhalten in Hitze und Kälte

Sein Einsatz lohnt sich in allen Arten von Bohrhämmern.

Mineure loben den durch ASEOL 111-1 erzielten ruhigen Lauf der Hämmer und ihre grosse Beständigkeit gegen Emulgierungstendenzen in Gegenwart von Wasser.

Adolf Schmidts Erben AG, Bern Tel. (031) 27844

ASEOL 111-1 wird auch Ihnen vorzüglich dienen! Verlangen Sie Dokumentation und Muster.

Schweizerische Wagons- und Aufzügefaktrik A.G.  
Schlieren-Zürich

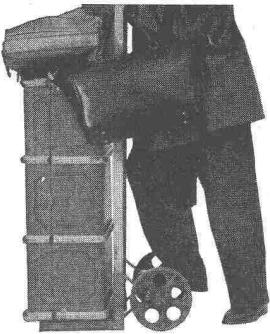
*schlieren*

Aufzüge

sicher

rasch

bequem



**Aufzüge  
Gebauer**

Zürich  
Tel. 051-33 21 65  
66/67

**Fenster - Espagnolette - Verschlüsse**  
**GEKO**  
Eine Nasenlänge voraus

Weniger Montagezeit, moderne Griffform, bequeme Bedienung, nur vertikale Bewegung des Griffes ohne seitliches Schwenken, lange Lebensdauer, Empa geprüft, tausendfach bewährt, begeisternde Fachurteile.

Und trotz allem noch billiger  
Fabrikation und Verkauf!

**GEBR. Koch EISENWAREN**  
Zürich 1/25      Weinfelden TG

**Heer  
Olten**

062/566 33  
gelochte Bleche  
und  
Streckmetall

Wir fabrizieren  
rationell  
★  
leistungsfähig  
★  
individuell  
★  
seit 1875

**stewi**  
Nur **stewi**  
besitzt diese Vorteile!

Verlangen Sie Prospekte

1 Bakelitabschlußkappen  
2 Hart-Nylon-Seilösen  
3 Leichtmetall-Tragarme  
4 Nylon-Gleitringe

Neu: Die erste schweizerische  
**Leichtmetall-Wäschehänge**  
mit der doppelten Tragfähigkeit  
und dem neuen Patentverschluß  
Auszeichnung an der Muster-  
messe in Basel 1954 und 1955

**Metallbau Steiner** Winterthur Tel. (052) 6 17 51

**B. ZÖLLIG  
SÖHNE  
Holz-Konstruktionen  
ARBON**

Spezialität  
**AUSFÜHRUNG in der HETZERBAUWEISE**

FÜR LAGER-, TURN- UND FABRIKHALLEN  
LEHRGERÜSTE UND KIRCHEN  
RISSFREIE SÄULEN

**Manometer**  
**Thermometer**  
**Hygrometer**  
**HÄNNI & CIE AG.**  
**JEGENSTORF-BERN**



**Schweiz. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Tecnico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH. Für Stellensuchende Einschreibegeschriften 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

#### INDUSTRIE-ABTEILUNG

- 291 **Dipl. Maschinentechniker** mit Mechanikerlehre, für Installationen, Unterhalt und Service von Zigarettenmaschinen und andern Maschinen der Tabakindustrie. Stadt der Westschweiz.
- 293 **Matalurge** evtl. **Chemiker**, vorerst zur Einarbeitung im Forschungsinstitut und nachher als wissenschaftlicher Mitarbeiter bei der Lösung metallurgischer Probleme in der Aluminiumhalbzeug-Herstellung. Metallurgisches Unternehmen der Schweiz.
- 295 **Chemiker** für die wissenschaftliche Bearbeitung metallurgischer Probleme in der Aluminiumhalbzeug-Herstellung. Metallurgisches Unternehmen der Schweiz.
- 297 **Maschinen- oder Elektrotechniker** als Werkstattleiter für den Reparaturendienst und die Instandhaltung elektrischer und mechanischer Haushaltapparate. Zürich.
- 299 **Dipl. Elektrotechniker**, Fachrichtung Hochfrequenz, geeignet für Entwicklungsarbeiten im Verstärkerbau (Impulstechnik), Zürich.

- 197 **Maschineningenieur** oder -techniker mit guten Kenntnissen der Werkzeugmaschinenbranche, sowie Erfahrungen in der spanabhebenden Metallbearbeitung. Bedeutende Handelsfirma der Werkzeug- und Werkzeugmaschinenbranche in Paris.
- 207 **Chemiker** als Analytiker anorganischer Richtung. Elektrochemische Fabrik im Kanton Bern.
- 211 **Ingénieur diplômé** avec connaissances générales en mécanique ou électricité. Fabrique de Ressorts en Suisse romande.
- 229 **Maschinentechniker** mit Werkstattpraxis. Technisches Bureau einer chemischen Fabrik, Nordwestschweiz.

#### BAU-ABTEILUNG

- 506 **Hochbautechniker**, für Projekt-, Werk- und Detailpläne für Neu- und Umbauten, evtl. auch Bauplatzüberwachung. Architekturbureau Kt. Bern.
- 508 **Tiefbautechniker** mit Bureau- und Bauplatzpraxis, für allgemeinen Tief- und Eisenbetonbau. West- resp. Ostschweiz.
- 36 **Ingénieur en génie civil diplômé**, pour diriger une grande entreprise de construction de béton armé. Phnom-Penh/Indochina.
- 22 **Tiefbautechniker** für Projekt und Ausführung von allgemeinen Tiefbauarbeiten (Kanalisationen, Kläranlagen, Eisenbeton). Ingenieurbureau Zürich.
- 98 **Dipl. Bauingenieur**, evtl. **Tiefbautechniker**, guter Statiker, für selbständige Berechnungen im Eisenbetonbau. Ingenieurbureau in Stadt der Nordwestschweiz.
- 122 **Bauführer** für Hoch- und etwas Tiefbau. Baugeschäft, Britische Goldküste in Westafrika.

## KLINKER AG. VERBLENDSTEINFABRIK LAUSEN

geflammt und uni für Böden, Cheminées, Fassaden

Telefon (061) 841404

Feuerfestes Material - Glasierte Verblender und Baukeramik - Steinzeug für Kanalisation - Säurefeste Steine und Platten

Ständige Ausstellung unserer Erzeugnisse in der SCHWEIZER BAUZENTRALE ZÜRICH, TALSTR. 9, BÖRSENBLOCK (Eintritt frei)

## Kant. Baumeisterverband

sucht zu baldigem Eintritt für seine

### Berechnungsstelle

einen erfahrenen, tüchtigen

### Baumeister oder -techniker

als Vorsteher der Berechnungsstelle im Haupt- oder Nebenamt.

**Anforderungen:** Praktische Erfahrung im Kalkulations- und im Offertwesen. — Charakterlich aufgeschlossene, initiative und umgängliche Persönlichkeit; unbedingt integer.

**Geboten wird:** Interessante, selbständige und gut honorierte Dauertätigkeit.

Handschriftliche Offerten mit lückenlosem Lebenslauf, Photo, Zeugniskopien, Referenzen und Gehaltsansprüchen sind dem Beaufragten unter dem Kennwort «Baumeisterverband» einzureichen.

**Conrad von Burg**  
 Dipl. Berufsberater  
 Möhrlistr. 99 • ZÜRICH 6

#### Gemeinde Thalwil Stellenausschreibung

Beim Technischen Büro der Gemeinde Thalwil sind folgende Stellen zu besetzen:

### 1 Tiefbau- oder Vermessungstechniker

für Projektierung und Bauleitung von Tiefbauarbeiten, Strassenunterhalt und Baukontrollen, ferner

### 1 Tiefbau- oder Vermessungszeichner

für Projektbearbeitung, Baukontrollen, Leitungskataster und Nachführungsarbeiten.

**Anmeldungen** handschriftlich mit Angabe der Gehaltsansprüche und unter Beilage von Lebenslauf und Zeugnisschriften bis 27. Juli 1957 an das Technische Büro der Gemeinde Thalwil, Dorfstrasse 10.

Thalwil, den 6. Juli 1957.

Der Gemeinderat.

Für das Kalkulationsbureau suchen wir jüngeren, gut ausgebildeten

## Bautechniker

Erwünscht sind Erfahrungen im Offertwesen für Maurer- und Eisenbetonarbeiten oder Interesse an Einarbeitung.

Geboten wird angenehmes Arbeitsverhältnis, gute Honorierung und Entwicklungsmöglichkeit.

Offerten erbeten an

**Baugeschäft Wenk & Cie., Basel.**

### Bauamt II

Beim Hochbauamt der Stadt Zürich ist die Stelle eines

## Bauzeichners

für einfache zeichnerische Arbeiten zu besetzen.

**Anforderungen:** Abgeschlossene Zeichnerlehre, sauberes und exaktes Arbeiten, Befähigung zur Verwaltung eines Planarchives.

**Besoldung:** Monatlich Fr. 711.— bis Fr. 900.—; Pensionsversicherung.

Handschriftliche Anmeldungen mit Angabe der Personalien, des Bildungsganges und der bisherigen Tätigkeit sind unter Beilage von Zeugniskopien und Foto bis zum 31. Juli 1957 dem Vorstande des Bauamtes II, Amtshaus IV, Zürich 1, einzureichen.

Zürich, den 12. Juli 1957.

Der Vorstand des Bauamtes II.

### Stadt St. Gallen

Gesucht

## Bauingenieur oder Tiefbautechniker

mit Kenntnissen in Projektierung und Bau von Kanalisationen und Kläranlagen.

**Diensteintritt:** Herbst 1957.

Bewerber sind gebeten, ihre Anmeldungen mit Angaben über Lebenslauf, Bildungsgang, bisherige Tätigkeit sowie mit Foto und Gehaltsansprüchen dem Vorstand der Bauverwaltung einzureichen.

Weitere Auskünfte erteilt der Stadttingieur (Tel. 071 / 23 13 13).

St. Gallen, den 20. Juli 1957.

Die Bauverwaltung.

**SBB** Die Bauabteilung des Kreises III der Schweizerischen Bundesbahnen in Zürich sucht

## 1 dipl. Bauingenieur

## 1 dipl. Vermessungs- oder Kulturingenieur

mit Eidg. Grundbuchgeometerpatent,

für die bau- und vermessungstechnische Bearbeitung von grösseren Bahnhofprojekten, Doppelspuren und Tunnelbauten. Diensteintritt nach Uebereinkunft.

Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf und Zeugnisschriften sind bis 29. Juli 1957 der Bauabteilung des Kreises III der Schweizerischen Bundesbahnen in Zürich 1 einzureichen.

### Gesucht

## Bau-Ingenieur oder

## Tiefbau-Techniker

als örtlicher Bauführer bei Stollenarbeiten (Kanton Tessin).

Praxis im Stollenbau und Kenntnis der italienischen Sprache Bedingung. Bei Eignung Dauerstelle in unserer Unternehmung. Offerten an

**W. & J. Rapp AG., Basel.**

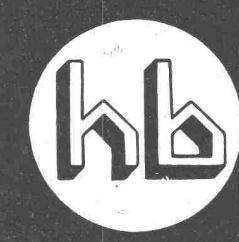
### Gesucht

## 1 Bautechniker u. 1 Bauzeichner

auf Büro und Bauplatz für sehr interessante, vielseitige Bauaufgabe.

Interessenten mit bestausgewiesenen Erfahrungen biete ich eine verantwortungsvolle, selbständige Stelle bei gutem Salär und angenehmen Arbeitsbedingungen. Bei Eignung Dauerstelle.

Offerte mit Angaben über Gehaltsansprüche und bisherige Tätigkeit an Chiffre ZS 7685 an Mosse-Annnonce AG., Zürich 23.



**WALTER J. HELLER AG.**  
**BAUUNTERNEHMUNG**

BERN - SCHLOSSTRASSE 131 - TEL. (031) 51112



Die Bauabteilung bei der Generaldirektion der  
Schweizerischen Bundesbahnen in Bern  
sucht

### 1 dipl. Bauingenieur

### 1 dipl. Tief- oder Stahlbautechniker

für interessante Aufgaben auf dem Gebiete des  
Brückenbaus

### 1 dipl. Bauingenieur

### 1 dipl. Vermessungsingenieur oder Grundbuchgeometer

### 1 dipl. Tiefbautechniker

### 1 Tiefbau- oder Vermessungszeichner

für die Mitarbeit am neuen Bahnhof Bern,

### 1 Architekt

Absolvent einer technischen Hochschule, mit  
einigen Jahren Praxis

für die Bearbeitung interessanter Bauvorhaben,

### 1 junger Maschinenzeichner

für die Anfertigung von Zeichnungen für den  
Weichenbau und für die Lösung einfacher  
Konstruktionsaufgaben.

Wir bieten dauernde Anstellung und neuzeitliche  
Arbeitsbedingungen in angenehmem Betriebs-  
klima. Die Bezahlung richtet sich nach der für  
das Bundespersonal geltenden Besoldungsord-  
nung. Die monatlichen Bruttobezüge belaufen  
sich je nach Ausbildung und Praxis auf

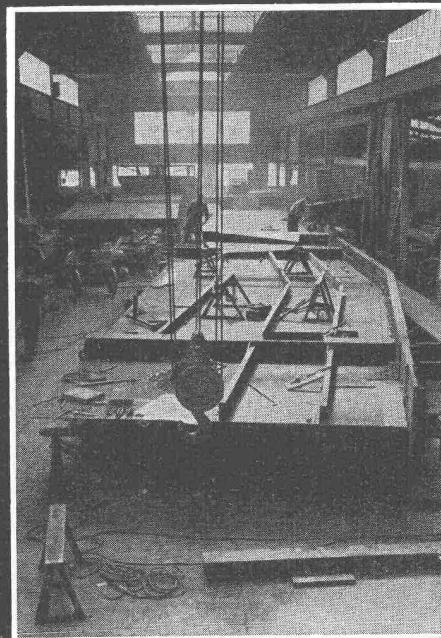
Fr. 1050.— bis 1700.— für Ingenieure, Geometer  
und Architekten,  
Fr. 750.— bis 1350.— für Techniker und  
Fr. 660.— bis 1000.— für Zeichner.

Für tüchtige Kräfte bestehen gute Aufstiegs-  
möglichkeiten.

Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf  
und Zeugnissen sind bis 5. August 1957 der Gene-  
raldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen  
in Bern einzureichen.



### Aus unserem Bauprogramm



### PREISWERK & ESSER

Stahlhochbau Schlosserei

Brückenbau Metallbau

Behälter Silos Ingenieurbureau

Basel

Schönaustr. 10

Tel. (061) 32 46 88

Gesucht per September 1957

# Chef-Bauleiter

(Architekt in selbständiger Stellung)

für die Ueberwachungsarbeiten und örtliche Bauleitung des Neubaues der Zentralbank von Irak in Bagdad (50 000 m<sup>3</sup> Bauinhalt; augenblicklich in Ausführung begriffen).

Bewerber sollen über mindestens zehnjährige Erfahrung auf allen Gebieten des Hochbaues verfügen und insbesondere im Verkehr mit Unternehmern, der Baukontrolle und -überwachung sowie im Vertrags- und Rechnungswesen gewandt sein. Gute englische Sprachkenntnisse unerlässlich. Kenntnisse der überseischen Arbeitsverhältnisse erwünscht.

Bewerbungen sind einzureichen an: Prof. Dr. **W. Dunkel**, Architekt ETH, Zürich (Schweiz).

Wir suchen tüchtigen

# Bauzeichner

für Bauzeichnungen und Bauführungen, wenn möglich mit Erfahrung auf dem Gebiete der Industriebauten.

Bewerbungen unter Beilage von Zeugnissen und Bild sind erbeten an

**Gebrüder Bühler, Maschinenfabrik und Mühlebauanstalt, Uzwil SG.**

Gesucht in bekanntes Fabrikationsunternehmen der Baubranche im Kanton Bern,

# Bauingenieur oder Bautechniker

mit einigen Jahren Bureau- und Bauplatzpraxis. Die Aufgaben bestehen in der Planung und Ausführung neuer Fabrikationsanlagen. Erforderlich sind gute technische Kenntnisse, Organisationstalent und Sinn für betriebswirtschaftliche Fragen. Ausführliches Angebot mit curriculum vitae, Referenzen, Lichtbild und Handschriftprobe ist zu richten unter Chiffre P 13 251 Y an Publicitas, Bern.

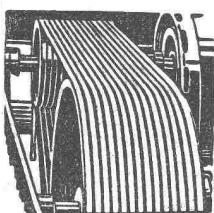
# St. Margrether-Sandstein

Kennen Sie die Vorzüge meines Materials? Jegliche Stein- hauerarbeiten, Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch.

STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT

**E. GAUTSCHI, St. Margrethen** Tel. 7 84 86



## Industrie-Artikel

Treibriemen      Transportbänder  
Keilriemen      Riemenverbinder  
Dichtungsmaterial      Gummischläuche

**Adolf Schlatter A.G. Zürich**  
Tel. (051) 26 17 86      Stampfenbachstr. 73

Wir suchen:

## 1 Maschineningenieur

für Entwicklung neuer Pumpentypen umfassend Berechnungen, Konstruktionsarbeiten, Prüfstandversuche und Versuchsauswertung.

## 1 Maschinentechniker

für Konstruktionsarbeiten.

## 1 oder 2 Maschinenzeichner

an flinkes sauberes Arbeiten gewöhnt, für Detail- und Zusammenstellungszeichnungen, Dispositionspläne und Stücklisten.

Wir bieten angenehme und interessante Anstellungsverhältnisse in neuer moderner Fabrik.

Ausführliche Bewerbungsschreiben mit Lebenslauf sind zu richten an

**K. Rütschi, Pumpenbau, Brugg AG**

Gesucht

## Bauleiter

für die möglichst selbständige örtliche Bauleitung einer grösseren unterirdischen Anlage.

**UTA-Studienbüro, Hochwachtstrasse 16, St. Gallen.**

SBB

Wir suchen

## 1 Tiefbautechniker

für das Bureau des Bauingenieurs in Brugg.

Erfordernisse: Abgeschlossene Technikumsbildung als Tiefbautechniker, Tiefbaupraxis erwünscht.

Dienstantritt: nach Vereinbarung.

Anmeldetermin: 3. August 1957.

Anmeldung: handschriftlich mit Zeugnisabschriften und Angabe der bisherigen Tätigkeit an die Bauabteilung Kreis III SBB, Postfach, Zürich 1.

Gesucht für sofortigen Eintritt

## Bauzeichner

bei den Kreisstäben des Festungswachtkorps.

Erfordernisse: Gfr. oder Sdt. mit Einteilung im Auszug. Abgeschlossene Berufslehre als Zeichner (Hoch- oder Tiefbau). Alter nicht über 32 Jahre.

Offertern mit Lebenslauf, Dienstbüchlein und Zeugnissen sind zu richten an Abteilung für Genie und Festungswesen, Marzilistrasse 50, Bern.

Ingenieurbüro im Oberaargau sucht

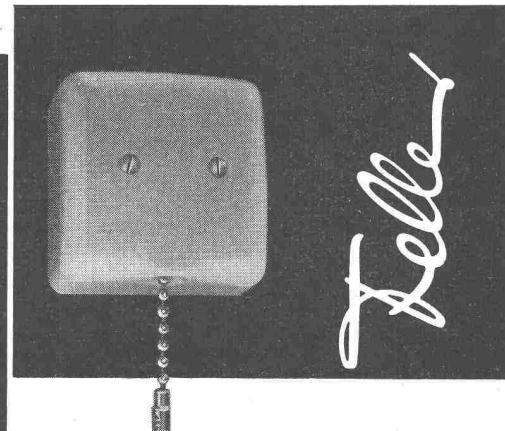
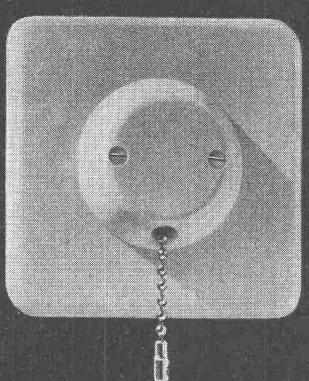
## Eisenbetonzeichner

zur Bearbeitung interessanter Bauaufgaben. — Offerten gefl. unter Chiffre ZO 7796 an Mosse- Annonen AG., Zürich 23.

**Adolf Feller AG. Horgen****Universal-Zugschalter**

für Wand- oder Deckenmontage  
(Zugbetätigung nach allen Richtungen).

Geräuscharm, nach dem bewährten Silberkontakt-System.  
Pat. ang.



Wir suchen einige jüngere

**Elektro- oder Maschineningenieure**

als Nachwuchs für leitende Stellen im Zugförderungs- und Werkstättendienst.

Verlangt wird abgeschlossenes Hochschulstudium.

Dienstantritt nach Uebereinkunft.

Geboten wird abwechslungsreiche Tätigkeit (traktionstechnische Probleme, Fahrzeugbau, Fahrzeugunterhalt in den Werkstätten).

Für initiative Ingenieure gute Aufstiegsmöglichkeiten.

Anmeldungen mit Lebenslauf sind unter Beilage der Zeugnisse zu richten an:

Schweizerische Bundesbahnen  
Zugförderungs- und Werkstättendienst  
Bern

Ingenieurbüro in St. Gallen sucht

**dipl. Bauingenieur ETH**

mit einigen Jahren Erfahrung in Eisenbeton für die selbständige Bearbeitung von interessanten Hoch- und Tiefbauarbeiten (Projektierung, Berechnung und Bauleitung).

Selbständige Stellung und gute Entlohnung.

Jüngere Bewerber (Schweizer) melden sich unter Chiffre ZN 7901 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

**Gesucht** auf Architekturbüro einer kleinen Stadt der Zentralschweiz, jüngerer tüchtiger, an selbständiges Arbeiten gewöhnter

**Bauzeichner, evtl. Bautechniker**

Eintritt 1. Sept. oder nach Uebereinkunft.  
Offerter unter Chiffre ZM 7866 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

**BAUMESSE**

an der Winterthurer Messe vom 15. bis 24. November 1957.

Es können für die Gartenausstellungen noch einige wenige nicht zu umfangreiche Ausstell- oder Demonstrationsgüter aufgenommen werden.

Interessenten erhalten Auskunft durch

**A. Maurer & H. Salzmann**, Reklamebüro,  
Winterthur 1.

**Gesucht**

**Bauingenieur**

oder

**Bautechniker**

für statische und konstruktive Bearbeitung von Hochbauten.

Offerter mit üblichen Unterlagen und Angabe über frühesten Eintrittstermin an **Prantl & Gaschen**, Ingenieurbüro S. I. A., Bälliz 67, Thun.

**Zurzach**

Wettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für ein

**Schulhaus mit zweigeschossiger Turnhalle**

Im Nachgange zu der unter 15. Mai 1957 erlassenen Ausschreibung wird für die Entwürfe die Ablieferungsfrist bis 31. Oktober 1957, um 18.00 Uhr, verlängert.

Anfragetermin neu bis 1. August 1957.

Zurzach, den 11. Juli 1957

Der Gemeinderat

**Stellenausschreibung**

Bei der Gemeindeverwaltung Obersiggenthal (Aargau) ist mit baldmöglichstem Antritt die Stelle eines

**technischen Angestellten**

für Bauwesen und Wasserversorgung zu besetzen.

Erfordernisse: abgeschlossene Lehre als Vermessungs- oder Tiefbau-Zeichner mit einigen Jahren Praxis auf Ingenieurbureau für Straßenbau und allg. Planung. Bewerber mit administrativen Kenntnissen werden bevorzugt. Bezahlung Fr. 8500.— bis 11 500.— (Besoldungsrevision bevorstehend). T. Z. zur Zeit 12 %. Beitreit zur Aarg. Beamtenpensionskasse obligatorisch. Anmeldung bis 30. Juli handschriftlich unter Beilage von Zeugnissen und Lebenslauf an Gemeinderat. Persönliche Vorstellung nur auf Einladung erwünscht. Dienst- und Bezahlungsreglement mit Pflichtenheft können auf der Kanzlei eingesehen werden.

Gemeinderat Obersiggenthal

Architekturbüro S. I. A. BSA in Bern sucht

**dipl. Bautechniker**

für grosse Bauaufgaben. Eintritt baldmöglichst. Fünf-Tage-Woche. Gute Arbeitsbedingungen. Offerten unter Chiffre K 4546 Y an Publicitas Bern.

**Dipl. Architekt ETH**

mit mehrjähriger Praxis (abgeschlossene Bauzeichnerlehre), an selbständiges Arbeiten gewöhnt, sucht neuen Wirkungskreis ab 1. September auf dem Platze Zürich.

Detaillierte Offerten erbeten unter Chiffre ZR 1332 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

**Bautechniker**

gewohnt, selbständig zu arbeiten, wünscht interessante Stelle, wenn möglich mit Bauführung.

Offerte mit Angabe des Tätigkeitsgebietes erbeten unter Chiffre ZC 7883 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

**BAUINGENIEUR**

Diplom ETH, 2 Jahre Praxis im Straßenbau und allgemeinen Tiefbau, sucht Stelle in Tiefbauunternehmung oder Büro für Straßenprojektierung. Zürich und Umgebung bevorzugt. Offerten unter Chiffre ZE 1329 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

**DIPL. ING. ARCH.**

Deutscher, längere Zeit in der Schweiz tätig, sucht Stelle, Städtebau, Entwurf, Detail, Fertigbau. Antritt sofort möglich. Offerten unter Chiffre ZJ 7892 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

**Architekt-Bautechniker**

mit Aufträgen, guter Entwerfer und selbständig in allen vor kommenden Arbeiten, sucht neuen Wirkungskreis in Zürich oder Seegemeinde. Anfragen unter Chiffre ZP 1310 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

**Tiefbautechniker**

3 Sprachen sprechend, erfahren im Vermessungswesen, Straßenbau, Stollenbau, Abwasseranlagen sucht Stelle als Mitarbeiter für Projektierungen und Bauleitungen. Offerten unter Chiffre P 8749 S an Publicitas, Sitten.

**Architekt-Bauführer**

46 Jahre, sucht neues Wirkungsfeld. — Offerten unter Chiffre ZW 1301 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

Junger

**Hochbauzeichner**

sucht Stelle in Architekturbüro, Platz Zürich. 4 Jahre Praxis. Eintritt 1. Oktober 1957, evtl. 1. September 1957. Offerten unter Chiffre ZO 1321 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

Junger

**Bauingenieur ETH**

mit 1½ Jahren Praxis sucht Stelle in Ing.-Büro oder Unternehmung. Offerten unter Chiffre ZF 1317 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

**Tiefbautechniker**

sucht Stelle in Ingenieurbüro oder Baufirma.

Offerten unter Chiffre ZH 7868 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

Zu kaufen gesucht

**Holzbaracke**

Breite 17 m, Länge 40 m.

Offerten unter Chiffre J 13 442 Y an Publicitas Bern.

**A vendre**

jeu de quatre portes d'entrée de magasin, dont deux peuvent être transformées, en hiver, en porte centrale tournante, le tout exécuté en métal éloxé profil moderne et complété d'encadrement et de monture de vitrines de grandeurs diverses.

Tout cet ensemble, en parfait état, serait cédé à un prix exceptionnellement bas. Photographie envoyée sur demande. Magasins Aux Nouveautés, Place Palud, Lausanne. Téléphone (021) 23 47 51.

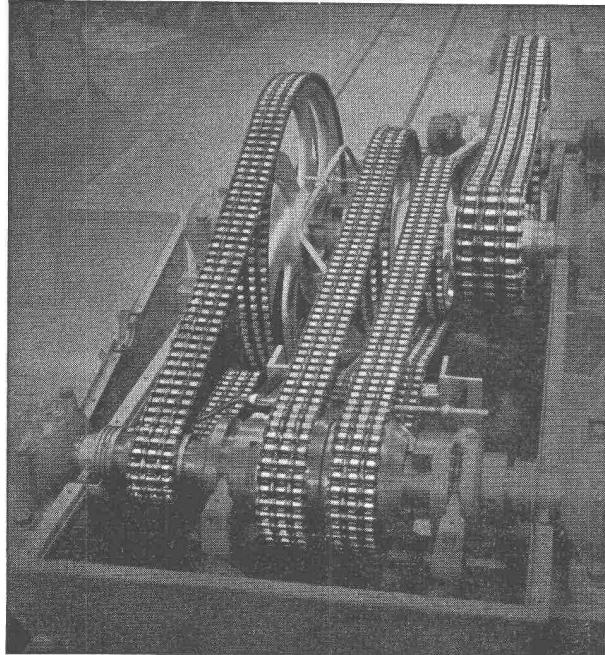


**HESCO-Hülsensteinschrauben**

zur Befestigung von Fenster- und Türrahmen, bringen Ihnen eine **enorme Zeitsparnis**. Anwendung: Schraube mit dem Daumen in die eingemauerte Hülse stossen. Nach 2 bis 3 Umdrehungen mit dem Schraubenzieher sitzen Schraube und Rahmen unverrückbar fest. Die Schraube kann auch bei schräg versetzter Hülse eingestossen werden. Ausführung: Hülse 60 mm lang mit Schrauben von 55, 65 und 80 mm Länge.

*Hess & Cie.*  
Drahtzieherei, Metallwaren- und Nagelfabrik  
Pilgersteg, Rüti/Zch. Tel. (055) 235 22  
Verkauf nur durch Wiederverkäufer

## RENOLD-ANTRIEBE

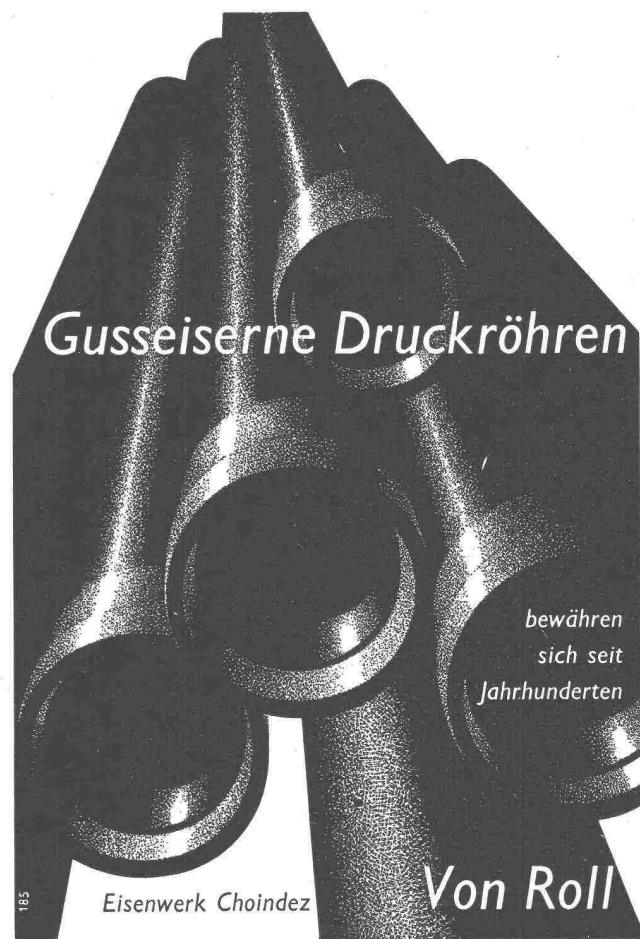


längste Lebensdauer  
für störungsfreien Betrieb  
ruhigen Lauf

kurze Achsdistanzen  
kleinste Breiten  
hoher Wirkungsgrad

Ab Lager:

**W. EMIL KUNZ ★ ZÜRICH 27**  
Gotthardstrasse 21 - Telefon (051) 27 30 57



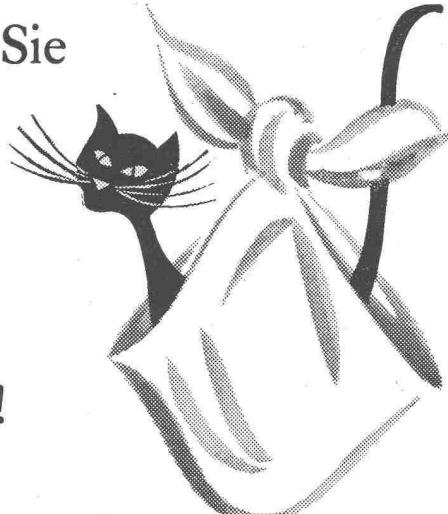
**Gusseiserne Druckröhren**

bewahren sich seit Jahrhunderten

1851 Eisenwerk Choidez

**Von Roll**

Kaufen Sie  
die  
Katze  
nicht  
im Sack!



Jede Fluoreszenz-Röhre benötigt ein Vorschaltgerät. Es ist — von aussen unsichtbar — in den Beleuchtungskörper eingebaut. Weil man den Beleuchtungskörper nicht ansieht, was für ein Vorschaltgerät eingebaut ist, tun Sie gut, beim Kauf einer Fluoreszenzröhren-Beleuchtung auf **KNOBEL-VACO-Vorschaltgeräte** zu dringen. Diese sind brummfrei, betriebssicher, besitzen gesteigerte Lebensdauer.

**KNOBEL**  **ENNENDA**

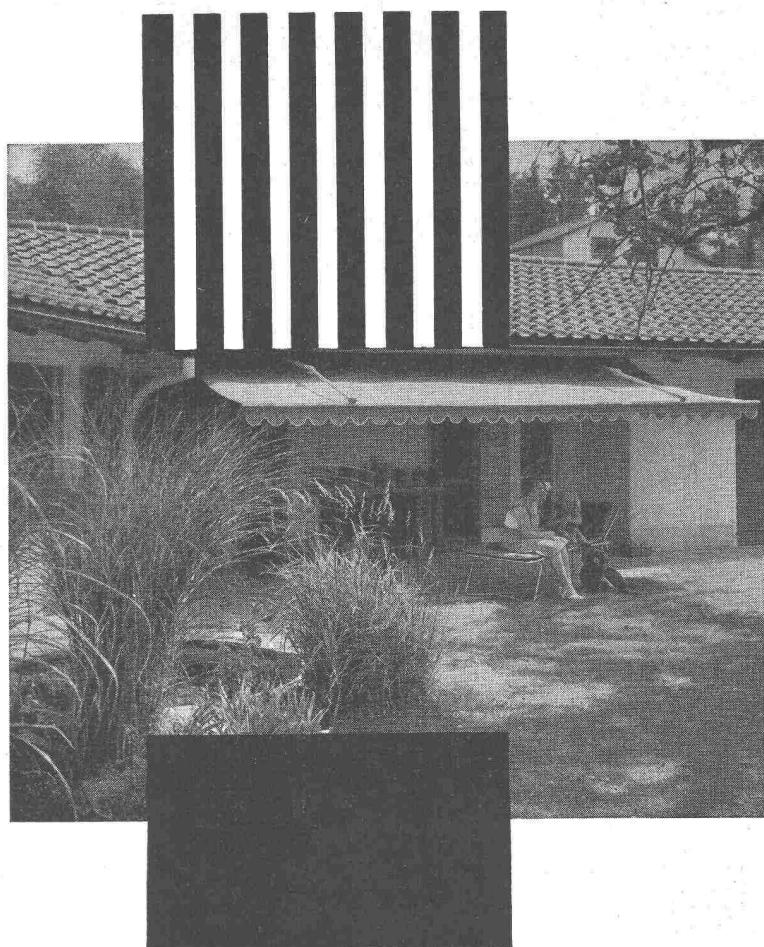
Grösste und älteste Vorschaltgerätefabrik der Schweiz  
Vertreten durch: Ernst Scherer, Freudenbergstr. 59, Zürich 7,  
Telephon 051/24 33 85  
Auch das Knobel-Perfektstart-Gerät ist ein VACO-Gerät. Es besitzt hervorragende Zündegenschaften.

**Die Sonnenstore Schenker gibt das Licht auch dem, der Schatten liebt.**  
 Wie unter Bäumen im Schatten — trotz Sommerhitze — dank der soliden, farbigen Schenker-Sonnenstore. Mit Knickarm, für Hand- oder Motorantrieb spielend leicht zu bedienen. Verlangen Sie Offerte von Emil Schenker AG Storenfabrik, Schönenwerd.

**SchenkerStoren**

**Storenfabrik**  
**Emil Schenker AG Schönenwerd**  
**Telephon (064) 31352**

Zürich, Zähringerstrasse 26 Tel. (051) 32 65 60  
 Basel 6, St. Albanthalstrasse 15 Tel. (061) 22 93 81  
 Bern, Balderstrasse 26 Tel. (031) 7 57 80  
 Luzern, Tribschenstrasse 28 Tel. (041) 2 98 27  
 Lausanne, 12 Bls. Pl. St. François Tel. (021) 23 45 47  
 Lugano, Lugano-Breganzona Tel. (091) 2 22 13  
 Genf, 12 Rue Louis de Montfalcon Tel. (022) 25 37 80  
 Solothurn Tel. (065) 2 58 11



**perfecta** Umwälzpumpen  
 für Zentralheizungen



**K. RÜTSCHI PUMPENBAU BRUGG**

BRUGG SCHWEIZ TELEPHON (056) 413 31

Drei exklusive Vorteile, die Ihnen nur die **PERFECTA** bietet:

### Die «gute Form»

das Kennzeichen der modernen  
**PERFECTA**-Pumpe

### Robuste beidseitige Lagerung

des schweren Rotors bürgt für ge-  
 räuschlosen Gang und lange Lebens-  
 dauer

### Schauglas

für einfachste Lauf- und Drehrichtungs-  
 kontrolle